CHIRP

CHIRP

Turn over...

Mmm...

Blink

Mmm

?!

Mmm...

smile

BRAND NEW MORNING...

citrus 5

SECRET LOVE AFFAIR WITH SISTER

サブロウタ

17. to be in love

AS THE SISTERS' CONNECTION DEEPENS,
A SPRING STORM IS ABOUT TO STRIKE...?!

STILL SLEEPY...
MIGHT JUST STAY
LIKE THIS FOR
A LITTLE WHILE
LONGER...

citrus【シトラス】

SECRET LOVE AFFAIR WITH SISTER

頁 | CONTENTS

003 | 17. to be in love

033 | 18. love birds!?

071 | 19. Love and friendship

101 | 20. love yourself

143 | love triangle!?

157 | citrus+5

TURNS

...WELL, CAN'T GO BACK TO SLEEP.

DROP

HMM...

TWIRL

TWIRL

SUCH BEAUTIFUL HAIR...

SWIP SWIP

MMMMM...

TICKLE TICKLE TICKLE

OPEN EYES...

SNORE...

BADUM

BADUM

……

RISE UP…

ZZZ…

SIT UP!

SNORE

SNORE CLACK…

…OPEN EYES

.....

...GOOD MORNING.

Big grin

Good morning! Mei~

...WHAT?

SMILE SMILE

OMG!! Is this an indirect toothpaste?!

Nodding off

BA-THUMP

But after yesterday's excursion, we...

Our parents' marriage had us become sisters.

NOTHING~

started dating!

But even so, for me...

Though, we're not really doing anything lovers do...

Well, I say 'dating'...

HEY, MEI,

THE NEW SEMESTER IS STARTING, AND I WANT TO CHANGE MY APPEARANCE A LITTLE.

just for us to become lovers

...AH.

WHICH RIBBON DO YOU THINK IS BETTER?

feels great!

.....

AT A TIME LIKE THIS, WHY DO YOU HAVE TO SAY THOSE THINGS?

I'M ALWAYS REMINDING YOU OF THIS.

AREN'T YOU BECOMING A SECOND YEAR STUDENT?

ISN'T IT ABOUT TIME YOU STARTED FOLLOWING THE SCHOOL DRESS CODES?

I really want to wear the ribbon that Mei picks~

BUT ISN'T THERE ALWAYS A WAY AROUND IT?

BESIDES...

REACH

I KNOW.

YOU CAN'T ALWAYS BE TREATED AS AN EXCEP-TION.

DISRUPTING SCHOOL MORALE, DO YOU WANT TO BE HELD RESPONSIBLE FOR IT?

IF MORE FRESHMEN BECOME LIKE YOU,

YOU DON'T HAVE TO SOUND SO HARSH.

Tight grip...

WE ARE ABOUT TO BECOME

ROLE MODELS FOR THE FRESHMEN.

Will Mei become even more impressive next year?

I've never really thought about it.

Only the student council president would...

DU DU DU

Role model for freshmen, eh...

SO SAD...

DOOMED...

If that is the case,

she probably can't be with someone as careless as me...

...WHAT?

OH, IT'S NOTHING. I JUST THOUGHT THAT I REALLY NEED TO TREASURE THE TIME THAT I CAN SPEND WITH YOU, MEI.

HOW ABOUT IF YOU LET YOURSELF GO ONCE IN A WHILE?

WHOOSH

?

AT LEAST WE CAN PUT SOME MAKE UP ON, GO OUT ON A DATE OR SOMETHING...

WE ARE STILL JUST HIGH SCHOOL GIRLS.

FEMALE IDENTITY

IS NO LONGER SOMETHING I AM CONCERNED ABOUT.

EH?!

IS SHE SAYING SHE'S PRETTY CUTE WITHOUT MAKE UP?

Very cute indeed!

STEP

Startled

EXCUSE ME!

EX...

Wh... What does that mean?

...ME?

IF IT'S QUICK, SURE...

WHAT IS IT?

MAY I BOTHER YOU ABOUT SOMETHING REALLY QUICKLY?

YOU'RE WEARING THE AIHARA MIDDLE SCHOOL UNIFORM, RIGHT?

YES! I AM A THIRD YEAR STUDENT AT AIHARA MIDDLE SCHOOL!

STARE

SPARKLE

Yes!

REALLY!

WE WILL BE IN THE SAME SCHOOL STARTING IN APRIL~

SQUIRM SQUIRM

Uh Uhh!

I... I...

SO,

WHAT DID YOU WANT?

AH, I'M REALLY SORRY!

Mine?!

YES, YOUR FAN!

FAN?!

I AM A BIG FAN OF YOURS, YUZU-SENPAI!

I'M... I'M REALLY SORRY FOR BOTHERING YOU ON YOUR WAY TO SCHOOL!

HEY

DASH

WH...

WHAT IS GOING ON TODAY...?

YUZU-CHIN, GOT A MINUTE?

HUH?
CAN YOU GIVE UP ON THE GIRLY THING?
DA
LIAR! I'M NOT IN THE MOOD! EXPLAIN YOURSELF!
CLANK
OK OK, I WILL...
NO NO NO, JUST FORGET IT.
NO NO, I KNEW IT.
WHY SO SUDDEN?
Mmm...
MY ONEE-SAN...
JUST LISTEN, I'M GETTING TO IT...
WHAT DOES THIS HAVE TO DO WITH ME?
I HAVE A FEELING IT WILL BE WHEN THE NEW SEMESTER STARTS...
RECENTLY, I HEARD THAT MY ONEE-SAN IS COMING TO VISIT THE SCHOOL.

"TERRORIZE?" SURELY YOU'RE EXAGGE-RATING?

Really to that extreme...

MWA HAHA...

MWA HAHA...

IT WAS VERY EFFECTIVE...

Hq

DESPITE ONEE-SAN'S ACTIONS BEING RATHER BRUTAL,

IN COMPARISON TO THE CURRENT ONE, HER WAY OF GOVERNING WAS TO TERRORIZE EVERYONE INTO SUBMISSION.

SHE WAS THE ORIGINAL STUDENT COUNCIL PRESIDENT...

LET'S JUST LEAVE IT AT THAT.

...?

SHE WILL, WITHOUT A DOUBT, DISCIPLINE YUZU-CHIN.

WHEN ONEE-SAN VISITS,

TO BE HONEST... WELL... EH...

I'LL THINK ABOUT IT BEFORE THE NEW SEMES-TER STARTS.

BUT I JUST DON'T WANT YUZU-CHIN TO GET IN-VOLVED...

MAYBE IT'S NONE OF MY CON-CERN,

Hah...

STICKS UP

THIS BIT WON'T STAY DOWN

HIGH SCHOOL LIFE COMES ONLY ONCE IN A LIFETIME...

EVEN MEI CALLED ME OUT ABOUT IT...

It's getting serious

to the point that even Harumin is interfering with these hobbies.

I heard it from Mei.

She said Yuzu has fans following her?

Ah Hah

And even told mom about it.

So Mei did see it!

Oh, it's everyone's idol, Yuzu-sama! Welcome back!

I'M HOME-

Mom, what are you talking about?

THAT'S RIGHT.

ISN'T IT ABOUT TIME YOU DYED YOUR HAIR BACK TO BLACK?

WHAT BAD INFLUENCE ARE YOU REFERRING TO?!

THAT STUDENT IS FROM OUR MIDDLE SCHOOL.

PLEASE DO NOT BECOME A BAD INFLUENCE FOR HER.

BLUSH

YUZU HAS CHESTNUT HAIR.

JUST LIKE HER FATHER USE TO HAVE.

YOU KEEP SAYING THAT YOUR FATHER WILL BE HAPPY FOR IT.

FATHER?

BUT SHE WAS ALWAYS SO SENSITIVE ABOUT THE LACK OF CONNECTION WITH HER FATHER.

NOT SURE WHO ACTUALLY TOLD HER,

YUZU'S FATHER PASSED AWAY WHEN SHE WAS LITTLE.

HUH?

I AM GOING TO CHANGE.

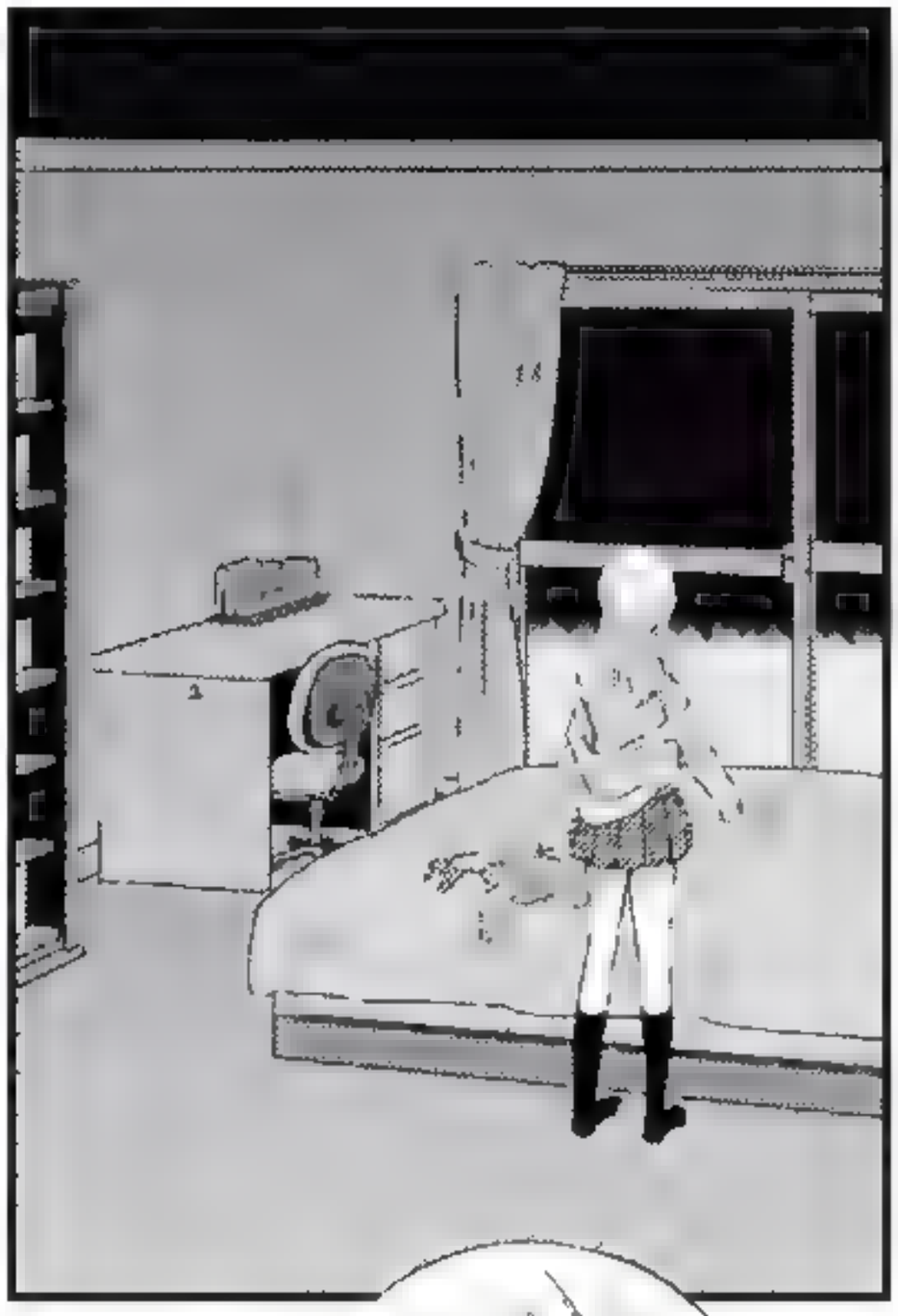
THAT'S THE STORY WHEN I WAS A KID. NOW I'M DOING IT BECAUSE I LIKE IT!

THAT'S WHY SHE DYED HER HAIR AGAINST EVERYONE-

.....

The hair is a bit damaged...

OPENS



?!

CAREFREE...

BAD DUMP

DON'T LIE.

HA

THIS HAIR COLOR OF YOURS...

SLIDE...

SHIVER SHIVER

YOU ACTUALLY LOVE IT, DON'T YOU?

I WONDER IF IT'S OKAY TO LEAVE IT LIKE THIS...

IS IT OKAY FOR THE STUDENT COUNCIL PRESIDENT TO SAY THAT?

BLACK HAIR WOULDN'T SUIT THE REAL YOU.

THAT DOESN'T MATTER. IT'S UP TO YOU TO DECIDE.

...THANK YOU, MEI.

THANKS TO YOU, I FINALLY FOUND MY ANSWER.

NEW SCHOOL YEAR CERE-MONY

IT'S WORSE THAN I THOUGHT...

Ah ah

GOOD MORNING.

FWOOSH

HARUMIN'S PROBABLY GOING TO LAUGH AT ME, TOO...

... Who are you?

Ahaha, you look like me when I was younger.

Mei looked at me like a stranger.

Mom bursted out laughing at me...

WAAA... THANK GOODNESS! REALLY, THIS IS GREAT!

GRAB

YU... YUZUCCHI?

ARE YOU YUZU-CCHI...?

THA... THAT'S RIGHT?

HEEE YYY!

JUMP

WELL.. MANY THINGS HAPPENED.

YOU MADE A WISE DECISION.

THIS WAY NO ONE WILL GET HURT. ALL WILL SAIL SMOOTHLY...

AND IT'S A REALLY EYE-CATCHING BLONDE.

Is she trying to make a high school debut?

AHH~

YET, OF ALL THINGS, WHY TODAY!

BA

HOW COME THAT FRESHMAN DYED HER HAIR?!

That girl...

Gulp

MAY THE ANGST BE WITH YOU

CITRUS 17 IS HERE.

RAWS:TOSHI

TRANSLATED BY:T.LI, MYK AND SAKURA21

EDITED BY: KARI, DARKNOIR, AND FRECKLEDWOLF

QC: MUSICGOD96 AND ANONYMOUS.

Yuri project is in search of talent.
We welcome editors, raw providers, translators, and grammar experts to join our team.
Visit us at yuriproject.net

MICETTE SCANLATIONS, THANK YOU!